

79-NHÁ ĐÁNH TỲ KHEO⁴¹⁹

A. DUYÊN KHỎI

Một thời, Đức Phật ở vườn Cấp-cô-độc, rừng cây Kỳ-đà nước Xá-vệ. Khi ấy, nhóm sáu Tỳ-kheo dùng tay tát nhóm mười bảy Tỳ-kheo. Vị bị tát,⁴²⁰ lớn tiếng la:

- Thôi, thôi đừng làm vậy!

Tỳ-kheo ở phòng gần nghe, liền hỏi:

- Vì sao kêu la lớn tiếng như thế?

Nhóm mười bảy nói:

- Tỳ-kheo này khoa tay đánh tôi, nên tôi phải la lớn.

Các Tỳ-kheo nghe, trong số đó có vị thiểu dục tri túc, sống hạnh đầu đà, ưa học giỏi, biết hổ thẹn, hiềm trách vị nhóm sáu Tỳ-kheo: Tại sao thầy khoa tay đánh nhóm mười bảy Tỳ-kheo?

Các Tỳ-kheo đến chõ Đức Thế Tôn, đánh lẽ dưới chân Phật, rồi ngồi qua một bên, đem nhân duyên này bạch đầy đủ lên Đức Thế Tôn. Đức Thế Tôn liền vì nhân duyên này tập hợp Tăng Tỳ-kheo, quở trách nhóm sáu Tỳ-kheo:

- Việc các ông làm là sai quấy, chẳng phải oai nghi, chẳng phải pháp Sa-môn, chẳng phải tịnh hạnh, chẳng phải hạnh tùy thuận, làm điều không nên làm. Tại sao các ông dùng tay đánh nhóm mười bảy Tỳ-kheo?

Đức Thế Tôn dùng vô số phương tiện quở trách nhóm sáu Tỳ-kheo rồi, bảo các Tỳ-kheo:

- Những kẻ ngu si này, là nơi trồng nhiều giống hữu lậu, là kẻ

419. Ngũ phần: Ba-dật-dề 72; Tăng kỵ: 59; Thập tụng, Căn bản: 49. Pali, Pâc. 75.

420. Hán: Bác 搏, đánh hay tát. Ngũ phần: Nghỉ như đả tướng 擬如打相, làm bộ như đánh. Tăng-kỵ: Trắc chưởng đao nghỉ 側掌刀擬, nghiêng bàn tay làm bộ dao chém. Pali: Talasattika uggireyya, đưa lòng tay lên,» nghĩa là, doạ đánh.

phạm giới này ban đầu. Từ nay về sau, Ta vì các Tỳ-kheo kiết giới, gồm mười cú nghĩa, cho đến câu chánh pháp tồn tại lâu dài.

Muốn nói giới nên nói như vậy:

Tỳ-kheo nào, vì giận hờn không vui, dùng tay (nhá) đánh⁴²¹ Tỳ-kheo, Ba-dật-đê.

B. GIỚI TUỐNG

Tỳ-kheo: Nghĩa
như trên. Tay: Chỉ cho
hai bàn tay.

Tỳ-kheo kia vì giận hờn lấy tay đánh Tỳ-kheo khác Ba-dật-đê. Trừ tay ra, nếu dùng then cửa, phất trần, thủ hương, tất cả đều phạm Đột-kiết-la.

Tỳ-kheo-ni, Ba-dật-đê. Thức-xoa-ma-na, Sa-di, Sa-di-ni, Đột-kiết-la. Đó gọi là phạm.

Sự không phạm: Người khác muốn đánh, đưa tay chặn lại. Hoặc voi đến, giặc cướp đến, ác thú đến, kẻ cầm gai nhọn đến, lấy tay ngăn chặn lại thì không phạm. Hoặc muốn qua sông; hoặc muốn vượt qua chỗ bùn lầy, nước đọng, gần nhau đưa tay ngoắt Tỳ-kheo khác đến, chạm trúng họ thì không phạm. Hoặc người kia không nghe, mình dùng tay ra hiệu khiến cho họ nghe; hoặc khi ngủ; hoặc khi tối lui qua lại, hay quét đất; hoặc quơ cây gậy đụng nhầm, chớ không cố ý làm, tất cả đều không phạm.

Người không phạm: Phạm lần đầu tiên khi chưa chế giới; si cuồng, loạn tâm, thống não, bức bách.